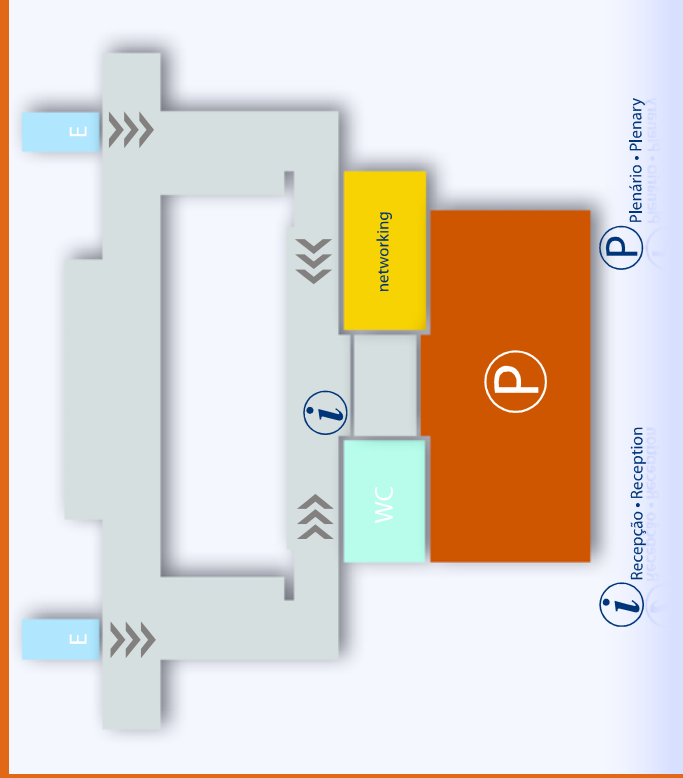


Centro Cultural de Belém Centro de Reuniões - Piso 2

Sala Fernando Pessoa



Organização



www.disaster-recovery.gov.pt

Seminário Internacional
International Seminar

DISASTER RECOVERY NA GOVERNAÇÃO ELECTRÓNICA

DISASTER RECOVERY IN E-GOVERNMENT

www.disaster-recovery.gov.pt

Organização



Centro Cultural de Belém
Lisboa - PORTUGAL
10 de Setembro de 2009



Programa de Cooperação Territorial
Programme de Coopération Territoriale
Programma de Cooperação Territoriale
Territorial Cooperation Programme

SUDOE

Interreg IV B
www.interreg-sudoe.eu



UE/EU - FEDER/ERDF



Informações práticas Useful Information



O projecto DISASTER RECOVERY – Segurança e Continuidade de Serviços nas Redes de Informação do Governo: foi aprovado no quadro do Programa de Iniciativa Comunitária INTERREG IV – B Espaço Sudoeste e tem como Chefe de Fila o Centro de Gestão da Rede Informática do Governo (CEGER) e como parceiros o Govern das Ilhas Baleares (Conselleria de Economia, Hisenda i Innovació) e o Government of Gibraltar, Ministry for Enterprise, Development, Technology & Transport, Information Technology & Logistics Department.

O DISASTER RECOVERY visa implementar mecanismos avançados para a recuperação das operações no caso de ocorrência de contingências, como acidentes graves de segurança, sísmos, incêndios, outras catástrofes ou desastres que possam afectar a infra-estrutura tecnológica e os sistemas de informação, e consequentemente a segurança física e lógica de toda a informação armazenada, processada e em circulação na Rede.

O CEGER promove no dia 10 de Setembro de 2009 na Sala Fernando Pessoa do Centro Cultural de Belém em Lisboa o Seminário de Divulgação designado por "DISASTER RECOVERY NA GOVERNAÇÃO ELECTRONICA".

RECEÇÃO - INFORMAÇÕES

No momento do seu registo, as assistentes propor-lhe-ão que forneça o número do seu telemóvel para que elas o transmitam aos participantes que o desejem contactar por SMS.

Certificado de assistência: Se necessita de um certificado de assistência para justificar a sua deslocação, comunique-o às assistentes, fornecendo o seu número de bilhete de identidade e a sua identificação do seminário.

Local de Reuniões e Coffee Station

Existe disponível uma pequena sala para reuniões mais restritas junto à Sala dos trabalhos e também com uma coffee station.

FORMULÁRIO DE AVALIAÇÃO

A partir do dia 17 de Setembro de 2009, receberá um correio electrónico contendo um link para o site do programa na Internet, no qual lhe será proposto um formulário de avaliação do Seminário. Agradecemos, desde já, que responda a este formulário.

RECICLAGEM DOS CARTÕES DE IDENTIFICAÇÃO

Encontrará a saída do hall da recepção uma caixa na qual poderá depositar, se assim o desejar, o seu cartão de identificação para que seja reciclado.



The project DISASTER RECOVERY – Security and Service Continuity in the Government's Information Networks – has been approved in the framework of the Community Initiative Programme INTERREG IV – B Southwest Space and whose Team Leader is the Centro de Gestão da Rede Informática do Governo (CEGER), having as partners the Govern das Illes Balears (Conselleria de Economia, Hisenda i Innovació) and the Government of Gibraltar, Ministry for Enterprise, Development, Technology & Transport, Information Technology & Logistics Department.

DISASTER RECOVERY aims at implementing advanced mechanisms for the operation recovery if any contingency happens, such as serious security accidents, earthquakes, fires, other catastrophes or disasters that might affect the technological infrastructure and information systems, therefore the physical and logical security of all the information stored, processed and circulating in the Network.

CEGER is holding September 10th 2009 in the Fernando Pessoa Room of the Centro Cultural de Belém (Lisbon) the Dissemination Seminar named "DISASTER RECOVERY IN E-GOVERNMENT".

RECEPTION - INFORMATION

When you register, our assistants will suggest you to indicate your mobile phone number so that they can give it to the participants that wish to contact you by text message.

Certificate of Attendance: if you need a certificate of attendance in order to justify your travel, please indicate that to the assistants, by giving them your identity card number and your seminar id.

Meeting location and Coffee Station

A small restricted meeting room is available next to the Room where the works are taking place, with a coffee station also.

EVALUATION FORM

From 17 September onward, you will receive an e-mail with a link for the programme site on the Internet, in which you will be given an evaluation form of the Seminar. We would like to ask you to please fill in this form.

RECYCLING THE ID CARDS

In the exit of the reception hall you will find a box in which you may deposit, if you want to, your id card so that it can be recycled.

Programa Programme



Centro Cultural de Belém, Sala Fernando Pessoa
Lisboa, 10 de Setembro de 2009

09h00 - Recepção dos participantes
09h30 - "A Governação Electrónica e as Infra-estruturas"
Prof. Alexandre Caldas, CEGER
10h00 - "The future of e-Government"
United Kingdom e-Envoy for e-Government,
UK Cabinet Office

10h30 - Sua Excelência o Conselheiro de Economia y Hacienda de l Gobierno de Cantàbria, Autoridade de Gestão do INTERREG IV B SUDOE,
Dr Angel Agudo

10h45 - Sua Excelência o Secretário de Estado da Presidência do Conselho de Ministros,
Dr. Jorge Lacão
11h00 - Coffee Break

11h30 - Apresentação do projecto "Disaster Recovery"
Dr Miguel Santos - CEGER

12h00 - Intervenção do parceiro de Gibraltar
12h15 - Intervenção do parceiro das Baleares
12h30 - Debate

13h00 - Almoço
14h30 - CISCO, Director for Public Services

14h45 - MICROSOFT, Director for Public Services
15h00 - IBM, Director for Public Services

15h15 - Novabase, Public Services Account Manager
15h30 - British Telecommunications, Technology CEO

15h45 - Portugal Telecom, Director for Public Services

16h00 - Coffee Break
16h15 - Intervenção do Presidente do IFDR
Engº José Soeiro

16h30 - Intervenção do Coordenador Nacional da Estratégia de Lisboa e do Plano Tecnológico
Prof. Carlos Zorrinho

17h00 - Encerramento
(por Membro do Governo a designar)



Centro Cultural de Belém, Fernando Pessoa Room
Lisbon, 10th September 2009

09h00 - Welcome
09h30 - "E-Government and Infrastructures"
Prof. Alexandre Caldas, CEGER
10h00 - "The future of e-Government"
United Kingdom e-Envoy for e-Government, UK
Cabinet Office

10h30 - His Excellency the Conselheiro de Economia y Hacienda de Gobierno de Cantàbria, Management Authority of INTERREG IV B SUDOE
Dr Angel Agudo

10h45 - His Excellency the Secretary of State of the Council of Ministers
Dr. Jorge Lacão
11h00 - Coffee Break

11h30 - Presentation of the "Disaster Recovery" project
Dr Miguel Santos - CEGER

12h00 - Speaking note of the Gibraltar partner
12h15 - Speaking note of the Balears partner
12h30 - Debate

13h00 - Lunch Break
14h30 - CISCO, Director for Public Services

14h45 - MICROSOFT, Director for Public Services
15h00 - IBM, Director for Public Services

15h15 - Novabase, Public Services Account Manager
15h30 - British Telecommunications, Technology CEO

15h45 - Portugal Telecom, Director for Public Services

16h00 - Coffee Break
16h15 - Speaking note of the IFDR President
Eng. José Soeiro

16h30 - Speaking note of the National Coordinator for the Lisbon Strategy and Technological Plan
Prof. Carlos Zorrinho

17h00 - Closing ceremony
(by a Government Member yet to be known)